

# بیانی



دبيرخانه طرح ارزیابی و اعطای مدرک تخصصی  
به حفاظ قرآن کریم

## خط قرآن باعث تدریس و تعلیم کتاب الهی می شود. (عام سلم رہبری)

### سوالات آزمون مرحله اول نهمین دوره طرح ارزیابی و اعطای مدرک تخصصی به حفاظ قرآن کریم

#### مشخصات داوطلب

	نام و نام خانوادگی
	شماره داوطلبی

#### مجموعه سوالات آزمون کل قرآن کریم

۱۵۰ سوال (از سوال ۱ تا ۱۵۰)	تعداد سوالات آزمون
۱۲۰ سوال مفاهیم و ۳۰ سوال حفظ	تاریخ برگزاری آزمون
۱۳۹۳/۰۲/۱۹ جمعه	مدت زمان پاسخگویی به سوالات
۱۵۰ دقیقه	

#### تذکرات مهم:

- قبل از پاسخگویی به سوالات، نام، نام خانوادگی و شماره داوطلبی مندرج در پاسخنامه را با مشخصات خود مطابقت داده و در صورت مشاهده هرگونه ناهماهنگی مراتب را به مسئول برگزاری آزمون اطلاع دهید.
- به مدت زمان معین شده جهت پاسخگویی به سوالات توجه داشته باشید.
- از آنجا که هر پنج پاسخ غلط، دارای یک نمره منفی می باشد، در پاسخگویی به سوالات دقت فرمائید.
- در پایان آزمون، کارت داوطلبی، دفترچه سوالات و پاسخنامه را به مراقبان آزمون تحويل دهید.
- در تطبیق شماره سوالات و پاسخنامه دقت فرمائید.
- داوطلبانی که در آزمون کتبی دوره قبل (سال ۹۲) شرکت نموده و نمره قبولی را کسب کرده باشند، در صورت عدم تقاضا برای دریافت مدارک درجهات بالاتر، از شرکت در آزمون مرحله اول سال جاری معاف هستند. چنانچه افراد مذکور در آزمون کتبی این دوره شرکت کنند، آخرین نمره آنان لحاظ خواهد گردید.

ترجمه صحیح را انتخاب کنید.

### ۱- وَلَكُمْ فِي الْأَرْضِ مُسْتَقْرٌ وَمَتَّعٌ إِلَى حِينٍ

- (۱) و برای شما در زمین، تا مدت معینی قرارگاه و وسیله بهره‌برداری خواهد بود.
- (۲) و برایتان در زمین تا مدت معینی وسیله بهره‌برداری قرار داده است.
- (۳) و برای بهره‌برداری شما زمین را مکانی امن و پربرکت قرار داد.
- (۴) و در قرارگاه زمین آنها را مستقر کرد تا چندی برخوردار باشند.

### ۲- وَاتَّقُوا يَوْمًا لَا تَجِدُونَ نَفْسًا عَنْ نَفْسٍ شَيْئًا

- (۱) و بترسید از روزی که هیچ کس چیزی (از عذاب خدا) را از نفسش نمی‌تواند دور کند.
- (۲) و از آن روز بترسید که کسی مجازات دیگری را نمی‌پذیرد.
- (۳) و از آن که کسی به خاطر عمل کسی پاداش (نیک) داده نمی‌شود، می‌ترسند.
- (۴) و تقوا بورزید (زیرا) در آن روز کسی به خاطر کسی پاداش داده نمی‌شود.

### ۳- حُذُوا مَا أَتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَآسْمَاعُوا

- (۱) آنچه به شما داده‌ایم محکم بگیرید و بشنوید. (و فرمان برييد)
- (۲) با قدرت خودتان آنچه برایتان فرستاده شده بگیرید و آنرا حفظ کنید.
- (۳) آنچه را به جد و جهد می‌خواستید به شما داده‌ایم (پس) به دستورات آن گوش دهيد.
- (۴) و با جدیت دستوراتی که برای شما نازل شد بگیرید و (به دقت) گوش کنید.

### ۴- أُولَئِكَ مَا كَانَ لَهُمْ أَنْ يَدْخُلُوهَا إِلَّا حَاضِرِينَ

- (۱) روا نیست در آن (مسجدها) جز بیمناک و ترسان (از خطر) داخل شوید.
- (۲) شایسته نیست آنان، جز با ترس و وحشت، وارد آن (کانون‌های عبادت) شوند.
- (۳) آنان حق ندارند جز ترسان و لرزان از حضور شما در آن (مساجد) درآیند.
- (۴) آنان بدون ترس و بیم وارد آن (کانون‌های عبادت) می‌شوند.

### ۵- جمله «إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ» در انتهای کدامیک از آیات زیر آمده است؟

- (۱) وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ إِيمَنُوا بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا نُؤْمِنُ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيْنَا ...
- (۲) قُلْ إِنْ كَانَتْ لَكُمُ الْدَّارُ الْآخِرَةُ ...
- (۳) وَإِذْ أَخَذْنَا مِيقَاتَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوَقَكُمُ الظُّرُورَ حُذُوا مَا أَتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَآسْمَاعُوا ...

ع۔ آئَنَ مَا تَكُونُوا يَأْتِ بِكُمْ أَلَّهُ جَمِيعًا

- (۱) هرجا باشید، خداوند همه شما را (در روز رستاخیز) حاضر می کند.
- (۲) هرجا باشید در پیشگاه خداوند (در روز رستاخیز) حاضر می شوید.
- (۳) هرجا که باشند خداوند آنها را نزد شما حاضر می نماید.
- (۴) هرجا که باشند خداوند آنها را نزد خودش (در روز قیامت) حاضر می کند.

## ۷- قُلْ هَيْ مَوَاقِيتُ لِلنَّاسِ وَالْحَجَّ

- (۱) بگو : آنها برای دانستن زمان ها (ی ویژه) برای مردم و حاجیان است.
- (۲) بگو : برای آن است که وقت کارهای خود در زمان حج (واجب و عمره) را بشناسید.
- (۳) بگو : آن، بیان اوقات برای مردم و (تعیین وقت) حج است.
- (۴) بگو : آن عمل در زمان ها (ی ویژه ای) برای مردم و حج گزاران (واجب) است.

۸- وَلَئِنْ كَبَرُوا أَلَّهَ عَلَىٰ مَا هَدَنُكُمْ

- (۱) خدا را بر این که شما را هدایت کرده بزرگ بشمرید.
- (۲) خداوند شما را بزرگ داشت و هدایتتان فرمود.
- (۳) هدایت خود به وسیله خدا را بزرگ بشمارید.
- (۴) خداوند شما را به هدایتی بزرگ رهنمون شد.

## ۹- وَلَا تَنْسَوْا الْفَضْلَ بَيْنَكُمْ

- (۱) و فضیلت های (برتری های) یکدیگر را فراموش نکنید.
- (۲) و فضل (خدا) را در میان خودتان به یاد آورید.
- (۳) نیکوکاری را در میان خود فراموش نکنید.
- (۴) بزرگان خود را هرگز فراموش نکنید.

۱۰- آیه « يَسْأَلُوكَ عَنِ الْأَهْلَةِ ... » با چه جمله ای پایان می پذیرد؟

(۱) وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّكُمْ إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ

(۲) وَاتَّقُوا اللَّهَ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ مَعَ الْمُتَّقِينَ

(۳) وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ

(۴) وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ

### ۱۱- وَمَا تُنْفِقُوا مِنْ حَيْرٍ يُوَفَّ إِلَيْكُمْ

- ۱) و هر مالی را که انفاق می کنند {پاداش آن} به طور کامل داده می شود.
- ۲) و آنچه از اموال انفاق می کنید، (پاداش آن) به طور کامل به شما داده می شود.
- ۳) و آنچه را انفاق می کنید (برای دستیابی به پاداش) به طور کامل انفاق نمائید.
- ۴) و هر آنچه را که از نیکی ها انفاق نمی کنید (بدی و زشتیش) به خودتان باز می گردد.

### ۱۲- وَلَيَكُتبَ بِيَنْتَكُمْ كَاتِبٌ بِالْعَدْلِ

- ۱) و در میان شما باید کسانی باشند که به عدالت (قراردادها) را بنویسند.
- ۲) و باید نویسنده ای از روی عدالت ، (سند را) در میان شما بنویسد.
- ۳) و فردی از خودتان که عادل است آن را می نویسد.
- ۴) و باید کاتبان به نیابت از شما (قرارداد را) مكتوب نمایند.

### ۱۳- وَمَنْ يَكْتُمْهَا فَإِنَّهُ دَاءِثٌ قَلْبُهُ رَأَيْهُ

- ۱) و چه کسی است که آن را کتمان کند تا قلبش به گناه آلوده گردد؟
- ۲) هر کس که گناهکارتر است آنرا کتمان خواهد کرد.
- ۳) و اگر شما آن را کتمان کنید، قلبآ به گناه راضی شده اید.
- ۴) و هر کس آن را کتمان کند، قلبش گناهکار است.

### ۱۴- هُنَالِكَ دُعَاءً زَكَرِيَاً رَّبَّهُ

- ۱) در آنجا زکریا (به همراه مریم) خداوند را عبادت کرد.
- ۲) در آنجا بود که خداوند زکریا را مورد خطاب قرار داد.
- ۳) زکریا پروردگار را (در قلبش) یاد کرد.
- ۴) در آنجا (بود که) زکریا پروردگار خویش را خواند.

### ۱۵- كَدَمِيكَ از گَزِينَهَهَايِ زَيرَ صَحِيحَ نَمِي باشَد؟

۱) قَوْلٌ مَّعْرُوفٌ خَيْرٌ مِنْ صَدَقَةٍ يَتَبَعَهَا أَذَى

۲) قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَأَتَيْعُونِي

۳) لِلَّذِينَ أَتَقَوْا عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّتُ

۴) قَالَ رَبِّ أَنِّي يَكُونُ لِي غُلَامٌ

## ۱۶- لَنْ يَضُرُّوكُمْ إِلَّا أَذْكَرْ

- ۱) آنها هرگز نمی توانند به شما زیان برسانند؛ جز آزارهای مختصر
- ۲) هرگز زیانی به شما نمی رسد مگر اینکه اندک آزاری ببینید.
- ۳) با آزارهایش نمی تواند به شما ضرری برساند.
- ۴) هرگز به آنها ضرری نرسانید مگر اینکه از آنها آزاری به شما برسد.

## ۱۷- ثُمَّ صَرَفَكُمْ عَنْهُمْ لِيَتَلَيَّكُمْ

- ۱) سپس خداوند شما را از آنان منصرف ساخت تا شما را آزمایش کند.
- ۲) سپس شما از آنها منصرف شدید و به وسیله آن مورد آزمایش قرار گرفتید.
- ۳) سپس از شما منصرف شدند و این باعث آزمایش آنهاست.
- ۴) و می بایست از آن منصرف شوید تا به وسیله آن مورد آزمایش قرار نگیرید.

## ۱۸- وَتَجْبُونَ أَنْ حُمَّدُوا بِهَا لَمْ يَفْعُلُوا

- ۱) و دوست دارند در مقابل اعمالشان (چه خوب و چه بد) ستایش شوند.
- ۲) و دوست ندارند در برابر اعمالشان (چه خوب و چه بد) ستایش شوند.
- ۳) و دوست دارند در برابر کار (نیکی) که انجام نداده اند مورد ستایش قرار گیرند.
- ۴) و دوست دارند در مقابل اعمال دیگران فقط (به شکل زبانی) ستایش و تشکر نمایند.

## ۱۹- وَمَنْ كَانَ غَنِيًّا فَلَيَسْتَعْفِفْ

- ۱) و هر کس بی نیاز است خودداری خواهد نمود.
- ۲) و اگر به دنبال بی نیازی هستید پس پرهیزگاری نمایید.
- ۳) و هر کس که بی نیاز است خودداری کند.
- ۴) و آن کس که بی نیاز است و خودداری می نماید ...

۲۰- گزینه صحیح در رابطه با جاهای خالی آیه زیر کدام است؟

إِنْ ... حَسَنَةٌ تَسُؤُهُمْ وَإِنْ ... سَيِّئَةٌ يَفْرَحُوا بِهَا وَإِنْ ... وَ ... لَا يَضُرُّكُمْ كَيْدُهُمْ شَيْئًا

۱) تُصِبِّكُمْ - تَمَسَّكُمْ - تَصِيرُوا - تَنْقُوا

۲) تَمَسَّكُمْ - تُصِبِّكُمْ - تَصِيرُوا - تَنْقُوا

۳) تُصِبِّكُمْ - تُصِبِّكُمْ - تَصِيرُوا - تَنْقُوا

۴) تَمَسَّكُمْ - تَمَسَّكُمْ - تَصِيرُوا - تَنْقُوا

**۲۱- وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِإِيمَنِكُمْ**

- ۱) و به خداوند با دانش و آگاهی ایمان بیاورید.
- ۲) و خداوند به حقیقت قسم هایتان آگاه تر است.
- ۳) و خداوند به با ایمان ترین شما آگاه است.
- ۴) و خداوند به ایمان شما آگاه تر است.

**۲۲- وَقُلْ لَهُمْ فِي أَنفُسِهِمْ قَوْلًا بَلِّيغًا**

- ۱) و به آنها بگو که در مورد خودشان به خوبی و نیکی سخن بگویند.
- ۲) و در مورد آنها به نیکی سخن بگو
- ۳) و به آنها بگو به خوبی سخن بگویند سخنی روشن و واضح
- ۴) و با بیانی رسا نتایج اعمالشان را به آنها گوشزد نما

**۲۳- كَذَلِكَ كُنُثُمْ مِنْ قَبْلِ فَمَنْ؟ اللَّهُ عَلَيْكُمْ فَتَبَيَّنُوا**

- ۱) شما قبلاً چنین بودید و خداوند بر شما منت نهاد پس تحقیق کنید.
- ۲) و اینچنین بود که خداوند همواره (بوسیله نعمت ها) منت داشت پس آن را بیان کنید.
- ۳) و اینچنین بود که خداوند به خاطر گذشته آنان بر شما منت دارد پس تحقیق نمایید.
- ۴) و اینچنین خداوند بر شما منت گذاشت و از قبل آن را می دانستید پس بیانش کنید.

**۲۴- مَا يَفْعُلُ اللَّهُ بِعْدَ إِيمَّمٍ إِنْ شَكَرْتُمْ وَأَمْتَمْ**

- ۱) خداوند آنها را بخاطر افعالشان اگر شکرگزار باشند و ایمان بیاورند عذاب نمی دهد.
- ۲) خداوند هرگز آنها را عذاب نمی کند اگر شکرگزار باشند و ایمان بیاورند.
- ۳) خدا چه نیازی به مجازات شما دارد اگر شکرگزاری کنید و ایمان آورید؟
- ۴) خداوند هرگز شما را عذاب نمی کند زیرا شکرگزار و مؤمن هستید.

**۲۵- در آیه «وَآَبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ، شَيْعًا وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَلَنَا» ترتیب کلمات در کدام گزینه صحیح است؟**

- ۱) بِذِي الْقُرْبَى - الْمَسِكِينِ - الْيَتَمَى - الْجَارِ ذِي الْقُرْبَى
- ۲) ذِي الْقُرْبَى - الْيَتَمَى - وَابْنِ الْسَّبِيلِ - الْجَارِ ذِي الْقُرْبَى
- ۳) بِذِي الْقُرْبَى - الْيَتَمَى - الْمَسِكِينِ - الْجَارِ ذِي الْقُرْبَى
- ۴) ذِي الْقُرْبَى - الْيَتَمَى - الْمَسِكِينِ - وَابْنِ الْسَّبِيلِ

**٢٦- وَأَعْتَدْنَا لِلْكُفَّارِينَ عَذَابًا مُهِينًا**

- ١) و برای کافران، مجازات خوار کننده ای فراهم ساخته ایم.
- ٢) و کافرین در مجازاتی سخت و درد آور گرفتار هستند.
- ٣) و کافران را به عذابی سوزان تهدید می کنند.
- ٤) و کافران را به عذابی سخت و خوار کننده وعده دهید.

**٢٧- فَإِنْ كَانَتَا آثَيْتَهُنَّ فَلَهُمَا الْثَّثَانِ إِمَّا تَرْكَ**

- ١) و اگر دو برادر باقی مانده باشند، سه برابر دیگران ارث می برند.
- ٢) و اگر دو خواهر باقی باشند، دو سوم اموال را می برند.
- ٣) و اگر دو نفر به نفعشان شهادت دهند، تنها یک سوم اموال را می برند.
- ٤) و اگر دو نفر حاضر باشند، پس دو سوم اموال را به آنها بدهید.

**٢٨- وَقَالَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى إِنَّمَا أَبْتَقَنَا اللَّهُ وَأَجْبَتُهُ**

- ١) یهود به نصاری گفتند : آیا شما فرزندان خدا و محبوان او هستید؟
- ٢) یهود و نصاری گفتند : ما و فرزندانمان بندگان خدا و دوستدار او هستیم.
- ٣) یهود و نصاری گفتند : ما، فرزندان خدا و دوستان (خاص) او هستیم.
- ٤) یهود و نصاری گفتند : تنها فرزندان خدا را دوست داریم.

**٢٩- كَانُوا لَا يَتَاهُونَ عَنْ مُنْكَرٍ فَلَوْلَهُ**

- ١) آنها همواره یکدیگر را از عمل زشتی که انجام می دادند، نهی می کردند.
- ٢) آنها دیگران را از منکراتی که انجام می دادند برحذر داشتند.
- ٣) آنها دیگران را از عمل زشتی که خود مرتکب می شدند، نهی می کردند.
- ٤) آنها از اعمال زشتی که انجام می دادند، یکدیگر را نهی نمی کردند.

**٣٠- كَدَامِيك از عبارات زیر صحیح می باشد؟**

١) وَمَا قَتَلُوهُ وَمَا صَلَبُوهُ وَلِكِنْ شُبِّهَ هُمْ

٢) وَالْقِيَمَا بَيْنَهُمُ الْعَدَوَةُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ

٣) قَالَتْ يَوْمَآتِيَ أَعْجَزُتُ أَنْ أَكُونَ مِثْلَ هَذَا الْغُرَابِ

٤) فَاعْدِلُوا هُوَ أَقْرَبُ لِلنَّفْوَى

### ۳۱- وَإِذْ تُخْرِجُ الْمَوْتَى بِإِذْنِ

- ۱) و زمانی (را به یادآور) که مردگان را (نیز) به فرمان من زنده می‌کردی.
- ۲) و مردگان و زندگان (از بهشت و دوزخ) به اجازه من خارج می‌شوند.
- ۳) و زمانی که مردگان تنها به اذن من (از جهنم) خارج می‌شوند.
- ۴) و زمانی که تو و مردگان به فرمان من زنده خواهید شد.

### ۳۲- هُوَ الَّذِي خَلَقَكُم مِّنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَى أَجَلًا

- ۱) او کسی است که همه را از گل آفرید و برایشان مرگ را مقرر داشت.
- ۲) او کسی است که شما را از گل آفرید، سپس مدتی مقرر داشت.
- ۳) و همه شما از گل آفریده شدید و هر کدام سرنوشتی جدا خواهید داشت.
- ۴) و همه شما را از خاک آفرید و بسوی او بازگشت خواهید داشت.

### ۳۳- فَقُطَعَ دَابِرُ الْقَوْمِ الَّذِينَ ظَلَمُوا

- ۱) و کسانی که ستم دیده بودند، دنباله جمعیتشان قطع گردید.
- ۲) و کسانی که ستم کرده بودند، اعمال خود را متوقف ساختند.
- ۳) و دنباله جمعیتی که ستم کرده بودند، قطع شد.
- ۴) و دنباله جمعیتی که ظلم و ستم می‌کردند را قطع نمود.

### ۳۴- فَأَئُلَّا لِفَرِيقَيْنِ أَحَقُّ بِالْأَمْنِ

- ۱) کدام یک از ما شایسته است که در امن و آسایش زندگی کند؟
- ۲) پس کدامشان شایسته‌تر هستند تا به آنها ایمان آوریم؟
- ۳) پس کدام یک از دو گروه به حق و حقیقت ایمان دارند؟
- ۴) کدام یک از این دو دسته شایسته‌تر به اینمی (از مجازات) هستند؟

### ۳۵- ترتیب آیات در کدامیک از گزینه‌های زیر صحیح نمی‌باشد؟

- ۱) مَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلْغُ ... - أَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ... - قُلْ لَا يَسْتَوِي الْخَبِيثُ ...
- ۲) هُوَ الَّذِي خَلَقَكُم مِّنْ طِينٍ ... - وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَاوَاتِ وَفِي الْأَرْضِ ... - وَمَا تَأْتِيهِمْ مِّنْ إِعْلَمٍ ...
- ۳) وَيَوْمَ نَخْشُرُهُمْ حَمِيعًا ثُمَّ نَقُولُ ... - ثُمَّ لَمَّا تَكُنْ فِتَنُهُمْ ... - أَنْظُرْ كَيْفَ كَذَبُوا عَلَى أَنفُسِهِمْ ...
- ۴) أَتَيْعَ مَا أُوحِيَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ... - وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا أَشْرَكُوا ... - وَلَا تَسْبُوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ ...

٣٦- وَتَمَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ صِدْقًا وَعَدْلًا

- (۱) و پایان سخن پروردگارت دستور به صداقت و عدالت است.
- (۲) و کلام پروردگارت را با انصاف و صداقت به پایان ببر.
- (۳) آیا کلام صادقانه پروردگارت پایان خواهد داشت؟
- (۴) و کلام پروردگار تو، با صدق و عدل، به حد تمام رسید.

٣٧- قُلْ هَلْ عِنْدَكُمْ مِنْ عِلْمٍ فَتُخْرِجُوهُ لَنَا

- (۱) بگو: آیا بخاطر علم و دانشی که نزد ماست، باید از سرزمینمان خارج شویم؟
- (۲) بگو: آیا دلیل روشنی برای اخراج ما، نزد شما است؟
- (۳) بگو: آیا دلیل روشنی دارید که آن را به ما نشان دهید؟
- (۴) بگو: آیا برای ما نزد شما دلیل و برهان روشنی وجود ندارد؟

٣٨- وَأَلَوْزُنْ يَوْمِنِ الْحُقُّ

- (۱) آن روز حق است و همه اعمال سنجیده خواهند شد.
- (۲) وزن کردن (اعمال و سنجش ارزش آنها) در آن روز حق است.
- (۳) و همه اعمال را در آن روز با ترازوی حق و انصاف وزن خواهد کرد.
- (۴) سنجین شدن (اعمال و گفتار) در آن روز فقط با راستی و درستی ممکن است.

٣٩- هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا تَأْوِيلَهُ

- (۱) آیا آنها جز انتظار تأویل آیات (وفرا رسیدن تهدیدهای الهی) را دارند؟
- (۲) آیا شما انتظاری جز تحقق وعده‌های الهی (ونزول عذاب) بر خود را ندارید؟
- (۳) آیا تنها بعد از نزول تأویل آیات (قرآن کریم) ایمان خواهید آورد؟
- (۴) آیا آنها نمی‌ترسند که تأویل آیات (قرآن کریم برای افشاء اسرارشان) بر آنها نازل شود؟

٤٠- اِنَّ عَبَارَتْ مِرْوَبَطَ بِهِ كَدَامَ آيَهِ مَىْ باشَدْ؟ «ذَلِكُمْ وَصَنْكُمْ بِهِ لَعْنُمْ تَذَكَّرُونَ»

(۱) ثُمَّ ءَاتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ تَمَامًا عَلَى الَّذِي ...

(۲) قُلْ تَعَالَوْا أَتُلُّ مَا حَرَمَ رَبُّكُمْ عَلَيْكُمْ ...

(۳) وَأَنَّ هَذَا صِرَاطِي مُسْتَقِيمًا ...

(۴) وَلَا نَقْرَبُوا مَالَ الْيَتَيمِ ...

**٤١- أُوذِيَّا مِنْ قَبْلِ أَنْ تَأْتِيَنَا وَمِنْ بَعْدِ مَا جَهَّلْنَا**

- (۱) پیش از آنکه به سوی شما بیاید، بسیار آزار دیده بود و نیز پس از شما هم آزار خواهد دید.
- (۲) پیش از آنکه به سوی آنها بیایی، آزار می‌دیدند (هم اکنون) نیز پس از آمدنت آزار می‌بینند.
- (۳) آزارشان پیش از آنکه تو بیایی بسیار بود، اما پس از آمدنت کمتر آزار می‌بینند.
- (۴) پیش از آنکه به سوی ما بیایی، آزار دیدیم (هم اکنون) پس از آمدنت نیز آزار می‌بینیم.

**٤٢- وَإِنْ يَرَوْا سَبِيلَ الْرُّشْدِ لَا يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا**

- (۱) و اگر راه هدایت را ببینند، راه خود را رها کرده و به دنبال آن می‌روند.
- (۲) و اگر راه هدایت را نمی‌دیدید، هرگز آن را راه خود انتخاب نمی‌کردید.
- (۳) اگر راه هدایت را ببینند، آن را راه خود انتخاب نمی‌کنند.
- (۴) و باید راه هدایت را ببینند و آن را به عنوان راه خود برگزینند.

**٤٣- أَفَهَلِكُنَا بِهَا فَعَلَ الْمُمْطِلُونَ**

- (۱) آیا به خاطر آنچه گناهکاران انجام دادند، به هلاکت بیافتنیم؟
- (۲) آیا ما را به آنچه باطل گرایان انجام دادند، مجازات می‌کنی؟
- (۳) آیا خود را به خاطر کار باطلی که انجام می‌دهید، به هلاکت می‌اندازید؟
- (۴) و نباید خودمان را به خاطر اعمال باطل دیگران به هلاکت اندازیم.

**٤٤- وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ وَأَنَّتَ فِيهِمْ**

- (۱) ولی (ای پیامبر) تا تو در میان آنها هستی، خداوند آنها را مجازات نخواهد کرد.
- (۲) و آیا خداوند او را عذاب کند در حالی که تو در میانشان هستی؟
- (۳) و چگونه عذاب خود را از خداوند می‌خواهد در حالی که تو در میانشان (دعای) می‌کنی؟
- (۴) و خداوند آنها را عذاب نمی‌کند مگر این که تو برای آنها درخواست عذاب کنی!

**٤٥- آيات بعد از آیه «وَلَلَهِ الْأَكْمَامُ الْحَسْنَى فَادْعُوهُ هَا ...» به ترتیب کدامند؟**

(۱) وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِعَائِتَنَا ... - وَمِمَّنْ حَلَقْنَا أَمَّةٌ ...

(۲) وَمِمَّنْ حَلَقْنَا أَمَّةٌ ... - وَأَمْلَى لَهُمْ ...

(۳) وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِعَائِتَنَا ... - وَأَمْلَى لَهُمْ ...

(۴) وَمِمَّنْ حَلَقْنَا أَمَّةٌ ... - وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِعَائِتَنَا ...

**٤٦- كَفُرُوا بِعَايِتِ اللَّهِ فَأَخَذَهُمْ اللَّهُ بِذُوبِهِمْ**

- ۱) آنها آیات خدا را انکار کردند، خداوند هم آنان را به گناهشان کیفر داد.
- ۲) آیات خدا را انکار کرد و خداوند هم همه گناهش را ضبط و ثبت کرد.
- ۳) آنها با ارتکاب گناهان آیات خداوند را انکار کردند و خداوند نیز عذابشان خواهد کرد.
- ۴) کفر ورزیدند و آیات خداوند را به استهزا گرفتند و خداوند نیز با گناهشان عذابشان خواهد کرد.

**٤٧- تُرِيدُونَ عَرَضَ الدُّنْيَا وَاللَّهُ يُرِيدُ الْآخِرَةَ**

- ۱) شما متع ناپایدار دنیا را می خواهید ولی خداوند، سرای دیگر را می خواهد.
- ۲) آنها برای پاداش دنیوی تلاش می نمایند و خداوند در آخرت پاداش اعمال را می دهد.
- ۳) آیا شما برای دنیای فانی تلاش می کنید و از خداوند پاداش آخرت را می خواهید؟
- ۴) آنها برای متع ناپایدار دنیا تلاش می کنند و آنگاه از خداوند تنها آخرت را می طلبند.

**٤٨- وَيَتُوبُ اللَّهُ عَلَىٰ مَن يَشَاءُ**

- ۱) و کسی که بخواهد، خداوند توبه اش را می پذیرد.
- ۲) و خداوند توبه هر کس را بخواهد می پذیرد.
- ۳) و هر کس بخواهد خدا او را بپذیرد پس باید توبه کند.
- ۴) و هر کس که می خواهد می تواند به سوی خدا توبه کند.

**٤٩- تَحَلِّفُونَ بِاللَّهِ لَكُمْ لِمَرْضُوكُمْ**

- ۱) آنها به خدا سوگند می خورند که رضایت شما را بدست خواهند آورد.
- ۲) آنها برای شما به خدا سوگند یاد می کنند تا شما را راضی سازند.
- ۳) برای آنها به خدا سوگند می خورید تا رضایتشان را بدست آورید.
- ۴) آیا برای رضایت شما نزدتان به خدا سوگند می خورند؟

**٥٠- جمله انتها بی مربوط به آیه «إِذْ أَثْمُمْ بِالْعُدُوَّةِ الدُّنْيَا وَهُمْ بِالْعُدُوَّةِ الْقُصُوَّى ... » کدام گزینه است؟**

(۱) وَالَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

(۲) وَإِنَّ اللَّهَ لَسَمِيعٌ عَلِيمٌ

(۳) وَإِلَىٰ اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ

(۴) إِنَّهُ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ

**۵۱- لَنْ تُؤْمِنَ لَكُمْ قَدْ نَبَأْنَا اللَّهُ مِنْ أَخْبَارِكُمْ**

- (۱) ما هرگز (سخن) شما را باور نخواهیم کردا چرا که خداوند ما را از اخبارتان آگاه ساخته است.
- (۲) آنها هرگز به شما ایمان نمی آورند و خداوند شما را از اخبار آنها آگاه ساخته است.
- (۳) هرگز به آنها ایمان نیاورید و خداوند بزودی اسرار آنها را برایتان بازگو خواهد کرد.
- (۴) هرگز (سخن) شما را باور نخواهند کردا چرا که خداوند از نیات آنها باخبر است.

**۵۲- إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ يَهْدِيهِمُ رَبُّهُمْ بِإِيمَانِهِمْ**

- (۱) کسانی که ایمان آورده‌ند و کارهای شایسته انجام دادند، پروردگارشان آنها را در پرتو ایمانشان هدایت می‌کند.
- (۲) کسانی که ایمان آورده‌ند، در پرتو عمل صالحشان خداوند آنها را به سوی رستگاری هدایت می‌کند.
- (۳) کسانی که ایمان آورده‌ند و عمل صالح انجام دادند، به سوی مراتب بالای ایمان هدایت می‌شوند.
- (۴) آنها کسانی هستند که خداوند در پرتوی ایمانشان به سوی انجام اعمال صالح هدایتشان فرموده است.

**۵۳- بَلْ كَذَّبُوا بِمَا لَمْ يُكِنُ طُوْبًا بِعِلْمِهِ وَلَمَّا يَأْتِهِمْ تَأْوِيلُهُ**

- (۱) و باید چیزی را که از حقیقتش آگاهی ندارید تکذیب کنید تا اینکه واقعیتش برایتان آشکار گردد.
- (۲) بلکه چیزی را تکذیب خواهند کرد که علمی از حقانیتش ندارند و هنوز مطلبی از آن را نمی‌دانند.
- (۳) بلکه چیزی را تکذیب کرده‌ند که آگاهی از آن نداشتند و هنوز واقعیتش بر آنان روشن نشده است.
- (۴) بلکه چیزی را تکذیب کرده‌ند که آگاهی کاملی از آن داشتند، گرچه هرگز تأویلش را نخواهند دانست.

**۵۴- أَفَأَنْتَ تُكَرِّهُ النَّاسَ حَتَّىٰ يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ**

- (۱) آیا مردم برای اینکه به تو ایمان بیاورند تو را اذیت و آزار می‌کنند؟
- (۲) آیا تو از مردمی که ایمان نیاورده‌اند ناراحت و مغموم هستی؟
- (۳) آیا تو می‌خواهی مردم را مجبور سازی که ایمان بیاورند؟
- (۴) آیا اذیت و آزار مردم را تحمل می‌کنی تا اینکه از اهل ایمان شوند؟

**۵۵- كَدَامِيك از جمله‌های زیر صحیح نمی‌باشد؟**

۱) فَمَاذَا بَعْدَ الْحَقِّ إِلَّا الظَّلَلُ

۲) فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسِبِيَ اللَّهُ

۳) تَحَلَّفُونَ لَكُمْ لِتُعَرِّضُوا عَهْمَ

۴) هُوَ تُحَيٍّ وَيُمِيتُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ

**۵۵- أَلَا يَوْمٌ يَأْتِيهِمْ لَيْسَ مَصْرُوفًا عَنْهُمْ**

- (۱) آگاه باشید، آن روز که (عذاب) به سراغشان آید، از آنها بازگردانده نخواهد شد.
- (۲) آنها آگاهند که عذاب آن روز به سراغشان خواهد آمد و از آن نمی‌توانند فرار نمایند.
- (۳) آگاه باشند، آن روز (عذاب) به سراغ همگان آید و هیچ یک نمی‌توانند آن را از خود دور نمایند.
- (۴) مگر آن روزی که (عذاب) به سراغتان آید و از شما بازگردانده نشود.

**۵۶- فَكِيدُونِ حَيَّا ثُمَّ لَا تُنْظَرُونِ**

- (۱) همگی برای من نقشه بکشید و مرا مهلت ندهید.
- (۲) همگی برای من نقشه کشیدند و مرا مهلت ندادند.
- (۳) پس همگی برای او نقشه خواهند کشید و منتظر (امر خدا) نخواهد بود.
- (۴) پس بر علیه همه آنها مکر و حیله بکار بستم و هیچکدام را مهلت ندادم.

**۵۷- وَلَا يَرَوْنَ مُخْتَلِفِينَ**

- (۱) و آنها همواره پیاپی و پشت سرهم خواهند آمد.
- (۲) و آنها هرگز به اختلاف نمی‌افتنند.
- (۳) و همواره درباره آنان اختلاف خواهید داشت.
- (۴) و آنها همواره مختلفند.

**۵۸- وَجَاءُو عَلَىٰ قَمِيصِهِ بِدَمٍ كَذِبٍ**

- (۱) و پیراهن او را به خونی آغشته کردند.
- (۲) و پیراهن او را خونین آورد در حالی که دروغ می‌گفت.
- (۳) و پیراهن را با خون آوردن تا دروغ بگویند.
- (۴) و پیراهن او را با خونی دروغین آوردن.

**۵۹- عَبَارَتْ پَيَانِيْ آيَهُ « وَاتَّبِعُوا فِي هَنْذِهِ الْدُّرْيَا لَعْنَةً وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ » کدام گزینه است؟**

(۱) أَلَا بُعْدًا لِلْمُسْمُودِ

(۲) وَاتَّبِعُوا أَمْرَ كُلِّ جَبَارٍ عَنِيدٍ

(۳) إِنَّ الْعَقِبَةَ لِلْمُشَقِّينَ

(۴) أَلَا بُعْدًا لِعَادٍ قَوْمٍ هُودٍ

## ۶۱- وَقَالَ الْمَلِكُ أَتَتُونِي بِهِ أَسْتَحْلِصْهُ لِنَفْسِي

- (۱) پادشاه گفت: اگر او را نزد من آورید، دوستی او نسبت به خودم را خواهم آزمود.
- (۲) پادشاه گفت: او نزد من آمد و من او را برای خود برگزیدم.
- (۳) پادشاه گفت: او را نزد من آورید، تا وی را مخصوص خود گردانم.
- (۴) پادشاه گفت: اگر او نزد من آید، حتماً نسبت به من وفادار خواهد بود.

## ۶۲- وَمَا أَكَّثُ النَّاسِ وَلَوْ حَرَصْتَ بِمُؤْمِنِينَ

- (۱) آیا بیشتر مردم علیرغم خواست و تلاش تو با مؤمنین همراهی نخواهند کرد؟
- (۲) مردم علی‌رغم خواست و اصرارشان از مؤمنین نخواهند بود.
- (۳) و بیشتر مردم، هرچند اصرار داشته باشی ایمان نمی‌آورند.
- (۴) و بیشتر مردم تنها به خاطر اصرار تو ایمان آورده و مؤمن شده‌اند.

## ۶۳- وَتَرَى الْمُجْرِمِينَ يَوْمَئِذٍ مُّقْرَبِينَ فِي الْأَصْفَادِ

- (۱) و جنایت‌کاران را در آن روز می‌بینی که با هم در طبقات جهنم هستند.
- (۲) و ستمگران را در آن روز می‌بینی که در قبرها با یکدیگرند.
- (۳) و گناهکاران را در آن روز می‌بینی که با هم در مس مذاب افتاده‌اند.
- (۴) و گناهکاران را در آن روز می‌بینی که با هم در زنجیرها بسته شده‌اند.

## ۶۴- لَا يَقْدِرُونَ مِمَّا كَسَبُوا عَلَى شَيْءٍ

- (۱) آنها توانایی ندارند کمترین چیزی از آنچه را انجام داده‌اند، بدست آورند.
- (۲) آنها اجازه ندارند از هیچ چیز از آنچه بدست آورده‌اند بهره‌برداری نمایند.
- (۳) آنها اجازه نمی‌دهند دیگران از آنچه بدست آورده‌اند، استفاده نمایند.
- (۴) او توانایی ندارد چیزی بدست آورده و از آن استفاده کند.

## ۶۵- كَدَمْ گَزِينه به طور صحیح جای خالی جملات زیر را پر می‌کند؟

«عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ ...» - «إِلَيْهِ أَدْعُوكُمْ وَإِلَيْهِ ...»

(۱) مَتَابِ - مَئَابِ

(۲) مَتَابِ - مَتَابِ

(۳) مَكَابِ - مَكَابِ

(۴) مَئَابِ - مَئَابِ

۶۵- رُبَّمَا يَوْدُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ كَانُوا مُسْلِمِينَ

- ۱) کافران چه بسا آرزو می‌کنند که ای کاش مسلمان بودند.
- ۲) کافران همواره آرزو دارند با مسلمانان باشند.
- ۳) ای بسا کافران هم آرزوهایی مانند مسلمانان دارند.
- ۴) او هرگز میان کافران و مسلمانان مودت و دوستی ایجاد نمی‌کند.

۶۶- فَوَرِيلَكَ لَنَسْأَلَهُمْ أَجْمَعِينَ

- ۱) پروردگارت قطعاً از همه آنها می‌پرسد.
- ۲) پروردگار، از همه آنها خواهد پرسید.
- ۳) قسم به پروردگار که همه آنها مسئول هستند.
- ۴) به پروردگارت سوگند، که همه را بازخواست خواهیم کرد.

۶۷- إِنَّ رَبِّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ

- ۱) پروردگارت، از هر کسی بهتر می‌داند چه کسی از راه گمراه شده است.
- ۲) پروردگار می‌داند چه کسی دیگران را از راهش گمراه می‌کند.
- ۳) پروردگارت به خوبی گمراهان را می‌شناسد.
- ۴) پروردگار، از هر کسی بهتر می‌داند چه کسانی گمراه کننده‌اند.

۶۸- وَمَا صَبَرُكَ إِلَّا بِاللَّهِ

- ۱) و فقط به خاطر خدا صبر و تحمل پیشه کن.
- ۲) و صبر تو فقط برای خدا و به توفیق خدا باشد.
- ۳) و صبر و تحمل داشته باش و بر خدا توکل نما.
- ۴) و صبرشان به خاطر خدا و به توفیق خدادست.

۶۹- ترتیب آیات در کدام گزینه به درستی بیان شده است؟

۱) وَمَا بِكُمْ مِنْ نِعْمَةٍ فِيمَنَ اللَّهُ ... - ثُمَّ إِذَا كَشَفَ الْضُّرَّ عَنْكُمْ ... - وَاللَّهُ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً ...

۲) وَعَلِمَتِي ... - أَفَمَنْ تَحَلَّقُ كَمَنْ لَا تَحَلُّقُ ... - وَإِنْ تَعْدُوا نِعْمَةَ اللَّهِ لَا تُحْصُوهَا ...

۳) وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا ... - إِلَّا مَنِ اسْتَرَقَ السَّمَعَ ... - وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعِيشَ ...

۴) وَلَلَّهِ غَيْبُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ... - وَاللَّهُ أَخْرَجَكُمْ مِنْ بُطُونِنِ ... - وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ بُيُوتِكُمْ سَكَنًا ...

**۷۱- گُلْ ذَلِكَ كَانَ سَيِّفَهُ عِنْدَ رَبِّكَ مَكْرُوهًا**

- (۱) همه اینها گناهش نزد پروردگار تو ناپسند است.
- (۲) همه این گناهان نزد پروردگار ثبت و ضبط است.
- (۳) همه اینها، گناهان ناپسند نزد پروردگارشان محسوب می‌شود.
- (۴) در نزد پروردگار گناهان ناپسند است.

**۷۲- وَبِالْحَقِّ أَنْزَلْنَاهُ وَبِالْحَقِّ نَزَلَ**

- (۱) و به حق آنچه از قرآن نازل گردید، (ما) حق را بربا خواهیم داشت.
- (۲) و ما قرآن را به حق نازل کردیم و به حق نیز دستور می‌دهد.
- (۳) و قرآن به حق نازل گردید و به حق نیز رهنمود است.
- (۴) و ما قرآن را به حق نازل کردیم و به حق نازل شد.

**۷۳- وَيَوْمَ نُسَيْرُ الْجِبَالَ وَتَرَى الْأَرْضَ بَارِزَةً**

- (۱) روزی که کوهها را به حرکت درمی‌آوریم و زمین را آشکار (و مسطح) می‌بینی.
- (۲) در آن روز کوهها به حرکت درمی‌آیند و زمین آشکار می‌شود.
- (۳) روزی که کوهها را به حرکت درآوریم و زمین را آشکار سازیم.
- (۴) روزی که کوهها و زمین را در حرکت آشکار می‌بینی.

**۷۴- نِعَمَ الْثَّوَابُ وَحَسْنَتُ مُرْتَفَقًا**

- (۱) بهترین آینده و بهترین سرنوشت‌ها (در انتظارشان است)
- (۲) پاداش و بهترین جایگاه (را دارند)
- (۳) چه پاداش خوبی و چه جمع نیکوبی (نصیب آنهاست)
- (۴) بهترین توشی و بهترین راهها (را برگزیده‌اید)

**۷۵- كَدَامِيك از جمله‌های زیر صحیح می‌باشد؟**

(۱) إِنَّمَا يَظْهَرُوا عَلَيْكُمْ يُعِيدُونَكُمْ

(۲) وَلَقَدْ ءاَيَنَا مُوسَى سَبَعَ ءَايَاتٍ بَيِّنَاتٍ

(۳) سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يَقُولُونَ عُلُوًّا كَبِيرًا

(۴) فَقَالُوا اَبْنُوا عَلَيْهِمْ مَسْجِدًا

۷۶- فَأَرْدَنَا أَنْ يُبَدِّلُهُمَا رَبُّهُمَا حَيْرًا مِنْهُ زَكْرَةً وَأَقْرَبْ رُحْمًا

- (۱) و پروردگارشان اراده کرد به جای او فرزندی پاک تر و مهربان تر بدهد.
- (۲) خواستیم که پروردگارشان به جای او فرزندی پاک تر و با محبت تر به آن دو بدهد.
- (۳) پس ما دعا کردیم که پروردگار به جای آن دو، فرزندی پاک و مهربان به آنان بدهد.
- (۴) پس خداوند اراده کرد فرزندی اهل زکات و خیرات به جای آن، به او بدهد.

۷۷- وَقَدْ بَلَغْتُ مِنْ الْكِبَرِ عِتِيقًا

- (۱) و من از شدت پیری افتاده شده‌ام.
- (۲) و به تحقیق سن پیری به افتادگی می‌انجامد.
- (۳) و همانا پیری بر من تاخته است.
- (۴) به خاطر پیری از پای افتاد.

۷۸- وَكُلُّهُمْ ءَاتِيهِ يَوْمَ الْقِيَمَةِ فَرِدًا

- (۱) و در قیامت (بار) اعمال را شخصاً (به دوش کشیده) و می‌آورد.
- (۲) و همه آنها در روز قیامت خواهند آمد.
- (۳) و همگی روز رستاخیز تک و تنها نزد او حاضر می‌شوند.
- (۴) و تمامی آنها تنها و بی‌کس نزد او حاضر می‌شوند.

۷۹- وَلَقَدْ أَرَيْنَاهُمْ أَيْتَنَا كُلُّهَا فَكَذَّبَ وَلَئِنْ

- (۱) همانا همه آیات خود را به او نشان دادیم اما او تکذیب کرد و سر باز زد.
- (۲) و (موسی (ع)) همه آیات را به او نشان داد ولی (فرعون) آن را تکذیب و انکار کرد.
- (۳) و بدون تردید همه آیات الهی را مشاهده کرد اما او تکذیب و انکار نمود.
- (۴) همه آیات به او نشان داده شد اما او تکذیب و انکار کرد.

۸۰- كَلْمَاتٍ «جِئْيَا»، «عِتِيقًا»، «صَلِيلًا» به ترتیب در انتهای کدام آیات قرار گرفته‌اند؟

- (۱) ثُمَّ لَنَزِعَنَّ ... - ثُمَّ لَتَحْنُ ... - ثُمَّ نُسْجِي الَّذِينَ ...
- (۲) ثُمَّ لَنَزِعَنَّ ... - ثُمَّ لَتَحْنُ ... - وَإِنْ مِنْكُمْ ...
- (۳) فَوَرَبِلَكَ لَنَحْشُرَنَّهُمْ ... - ثُمَّ لَنَحْنُ ... - وَإِنْ مِنْكُمْ ...
- (۴) فَوَرَبِلَكَ لَنَحْشُرَنَّهُمْ ... - ثُمَّ لَنَزِعَنَّ ... - ثُمَّ لَنَحْنُ ...

۸۱- «يَدْعُوا لَمَنْ صَرُّهُ أَقْرَبُ مِنْ نَفْعِهِ»

- ۱) کسی را می خواند که ضرر و نفعش نزدیک است.
- ۲) کسی را دعوت می کند که ضرر و نفعی ندارد.
- ۳) او کسی را می خواند که زیانش از نفعش نزدیک تر است.
- ۴) کسی را می خواند که زیانش نزدیک است نه نفعش.

۸۲- وَمَنْ يُهِنِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ مُكْرِمٍ

- ۱) و هر که بخواهد خدا را خوار کند، خودش خوار می شود.
- ۲) و هر که بخواهد خدا را خوار کند، کسی او را گرامی نمی دارد.
- ۳) و هر کس را خدا خوار کند، نمی تواند کسی را تکریم نماید.
- ۴) و هر کس را خدا خوار کند، کسی او را گرامی نخواهد داشت.

۸۳- وَحَرَامٌ عَلَى قَرِيبٍ أَهْلَكَهَا أَنْهَمٌ لَا يَرْجِعُونَ

- ۱) حرام است بر شهرها و آبادی هایی که نابودشان کردیم (که به دنیا بازگردند) آنها هرگز بازنخواهند گشت.
- ۲) حرام است که ما منطقه ای را هلاک کنیم در حالی که به سوی ما بازگردند.
- ۳) و محل است مردم شهری که هلاک شدند (از گناه خود) بازگردند.
- ۴) و حرام است که شهری را (به عذاب) هلاک کنیم اگر (به سوی گناه) بازگردند.

۸۴- أَقْرَبَ لِلنَّاسِ حِسَابَهُمْ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ مُعْرَضُونَ

- ۱) مردم به زمان حساب خود نزدیک می شوند، ولی از آن اعراض می کنند.
- ۲) روز حساب مردم نزدیک شد، در حالی که آنان در غفلتند و رویگردانند.
- ۳) مردم به زمان حسابشان نزدیک می شوند، در حالی که در غفلت عمیق فرورفته اند.
- ۴) روز حساب مردم نزدیک شد، در حالی که آنان معتبرضند.

۸۵- آیه ای که جمله «صُعْفَ الظَّالِبُ وَالْمَطْلُوبُ» در آن بکار رفته با چه عبارتی شروع می شود و بعد از چه آیه ای قرار دارد؟

۱) يَتَأْتِيهَا النَّاسُ - مَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ ...

۲) يَتَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا - اللَّهُ يَصْطَفِي ...

۳) يَتَأْتِيهَا النَّاسُ - اللَّهُ يَصْطَفِي ...

۴) يَتَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا - مَا قَدَرُوا اللَّهَ ...

۸۶۔ «لَا تَجْعَلُوا الْيَوْمَ إِنْكِمْ مِنَّا لَا تُنْصَرُونَ»

- (۱) در آن روز درخواست نکنید، ما شما را یاری نمی‌کنیم.
- (۲) امروز عذرخواهی نکنید، زیرا شما ما را یاری نکردید.
- (۳) امروز ناله سر ندهید، زیرا از سوی ما یاری نخواهید شد.
- (۴) در روز قیامت زاری و انبه نکنید، زیرا شما یاوری ندارید.

۸۷۔ آدْفَعْ بِالْتَّقِيَّةِ هَبَّ أَحْسَنُ الْسَّيِّئَةَ

- (۱) به بهترین روش از بدیها گذشت کنید.
- (۲) با حسنات، سیئات را پاک کنید.
- (۳) بدی را به بهترین راه و روش دفع کن.
- (۴) بدی‌ها را با خوبیها جبران کنید.

۸۸۔ فَإِذَا لَمْ يَأْتُوا بِالشُّهَدَاءِ فَأُولَئِكَ عِنْدَ اللَّهِ هُمُ الْكَافِرُونَ

- (۱) حال که شاهدان را نیاوردن آنان نزد خدا دروغگویند.
- (۲) اگر شاهدان نیامدند، آنها نزد خداوند دروغگویانند.
- (۳) پس هنگامی که به دروغ شهادت دادند نزد خدا نیز دروغگو محسوب می‌شوند.
- (۴) چون شاهدان نیامدند، آنان از دروغگویانند.

۸۹۔ لَوْلَا جَاءُو عَلَيْهِ بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءِ

- (۱) چرا چهار شاهد برای آن نیاورندند؟
- (۲) ای کاش چهار گواه آورده بودید.
- (۳) چرا چهار گواه بر آن نیاوردید؟
- (۴) ای کاش چهار شاهد برای آن بود.

۹۰۔ ترتیب آیات در کدام گزینه صحیح نمی‌باشد؟

- (۱) وَيَقُولُونَ كَمَا آمَنَّا بِاللَّهِ وَبِالرَّسُولِ ... - وَإِذَا دُعُوا إِلَى اللَّهِ ... - وَإِنْ يَكُنْ لَهُمُ الْحَقُّ ...
- (۲) فِي بُيُوتٍ أَذِنَ اللَّهُ ... - رِجَالٌ لَا تُلْهِيهِمْ ... - لِيَجْزِيَهُمُ اللَّهُ أَحْسَنَ ...
- (۳) تَلْفُحُ وُجُوهَهُمْ ... - أَلَمْ تَكُنْ إِيمَانِي ...
- (۴) ثُمَّ إِنَّكُمْ بَعْدَ ذَلِكَ لَمَيِّثُونَ - وَلَقَدْ خَلَقْنَا فَوْقَكُمْ ... - وَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَآءٍ ...

**٩١- وَلَوْ شِئْنَا لَبَعْثَنَا فِي كُلِّ قَرْيَةٍ نَذِيرًا**

- (۱) و چون خواستیم، در هر شهری انذارکننده‌ای مبعوث کردیم.
- (۲) و چون خواستیم، در هر شهری پیامبری آوردیم.
- (۳) و اگر می‌خواستیم، (اهل) هر روستایی را انذار می‌کردیم.
- (۴) و اگر می‌خواستیم، در هر شهر و دیاری بیمدهنده‌ای برمی‌انگیختیم.

**٩٢- أَلَمْ نُرِكِ فِينَا وَلِيدًا**

- (۱) آیا تو را از کودکی میان خود بزرگ نکردیم؟
- (۲) آیا ما تو را در میان خود این گون تربیت کردیم؟
- (۳) آیا پرورده‌گارت تو را از کودکی تا این مرحله بزرگ نکرد؟
- (۴) مگر پرورده‌گار تو نبود که از کودکی تو را در میان ما رشد داد؟

**٩٣- نَزَلَ بِهِ الْرُّوحُ الْأَمِينُ**

- (۱) روح الامین آن را نازل کرده است.
- (۲) بوسیله‌ی روح الامین نازل کرده است.
- (۳) جبرئیل به همراه آن نازل شده است.
- (۴) روح القدس و امین وحی آن را تایید نموده است.

**٩٤- قَالَتْ يَتَأْمِهَا الْمَلَائِقُ إِلَيْهِ كَتَبْتِ كَرِيمًا**

- (۱) گفت: ای سران کشور، من نامه‌ای مهم به دست آورده‌ام.
- (۲) گفت: ای کارگزاران، من کتابی سودمند دارم.
- (۳) گفت: ای یاران من، کتابی سودمند به سوی شما فرستادم.
- (۴) گفت: ای اشراف، نامه پر ارزشی به سوی من افکنده شده است.

**٩٥- كَدَامِيك از جملات زیر صحیح می‌باشد؟**

- (۱) قُلْ هَلْ أُنَبِّكُمْ عَلَىٰ مَنْ تَنَزَّلُ الشَّيَطِينُ
- (۲) فَتَبَسَّمَ ضَاحِكًا وَقَالَ رَبِّ أُوْزِعْنِي
- (۳) يَوْمَئِنِي لَيَتَنَزَّلُ لَمَّا أَخْنَدْ فُلَانًا حَلِيلًا
- (۴) وَتَوَكَّلْ عَلَى الَّذِي لَا يَمُوتُ وَسَيَحْ بِكَمْدِه

**٩٦- لَقَدْ وُعِدْنَا هَذَا تَحْنُّ وَإِبَآؤُنَا مِنْ قَبْلُ**

- (۱) بدون شک این، وعده پدران ما در دوران قبل بوده است.
- (۲) بدون تردید به پدرانمان نیز چنین وعده‌ای داده بودند.
- (۳) این وعده‌ای است که به ما و پدرانمان از پیش داده شده بود.
- (۴) همانا این امر وعده ما و پدران ما در دوران پیشین بوده است.

**٩٧- إِنَّ فِرْعَوْنَ عَلَىٰ فِي الْأَرْضِ وَجَعَلَ أَهْلَهَا شِيَعًا**

- (۱) همانا فرعون در زمین برتری جوئی کرد و اهل آن را به گروه‌های مختلفی تقسیم نمود.
- (۲) بدون تردید فرعون خود را بزرگ می‌دید ولی اهل زمین را خوار کرد.
- (۳) بدون شک فرعون جایگاه دنیاگی بزرگی داشت ولی مردم را در ضعف نگه داشت.
- (۴) بدون تردید فرعون در زمین سرکشی کرد و مردم را خوار کرد.

**٩٨- وَلَقَدْ وَصَلَنَا لَهُمُ الْقَوْلَ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ**

- (۱) بدون شک این کتاب را (به کتاب‌های پیشین) متصل کردیم باشد که پند گیرید.
- (۲) همانا ما این قرآن را در میان آنها قرار دادیم شاید از آن پند گرفته شود.
- (۳) به راستی این گفتار را برای ایشان پی‌درپی فرستادیم شاید پند گیرند.
- (۴) به راستی برای (هدایت) ایشان معجزات متصل و متعدد فرستادیم باشد که پند گیرند.

**٩٩- «وَرَبِّكَ يَعْلَمُ مَا تُكِنُ صُدُورُهُمْ وَمَا يُعْلِمُونَ»**

- (۱) قسم به پروردگارت که او راز سینه‌ها و آشکار را می‌داند.
- (۲) و پروردگار تو می‌داند آنچه را که سینه‌هایشان پنهان می‌دارند و آنچه آشکار می‌کنند.
- (۳) و پروردگار می‌داند آنچه در سینه‌هایش و آنچه آشکار است.
- (۴) و پروردگار می‌داند چه کسی در سینه‌اش ناپاکی است و مورد لعن است.

(۱۰۰) آیه «وَلَا يَصُدُّنَّكَ عَنِ إِيمَانِ اللَّهِ بَعْدَ إِذْ أَنْزَلْتُ ... » کدام گزینه است؟

(۱) وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ

(۲) فَلَا تَكُونَنَّ ظَهِيرًا لِلْكَافِرِينَ

(۳) وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْكَافِرِينَ

(۴) فَلَا تَكُونَنَّ ظَهِيرًا لِلْمُشْرِكِينَ

١٠١- يَسْتَعِجِلُونَكَ بِالْعَذَابِ وَإِنَّ جَهَنَّمَ لَمُحِيطَةٌ بِالْكَفَرِينَ

- ۱) از تو طلب عذاب می‌کنند در حالی که حتماً در جهنم خواهند افتاد.
- ۲) آنان با عجله از تو عذاب می‌طلبند در حالی که جهنم به کافران احاطه دارد.
- ۳) در عذاب (الهی) تعجیل نکنید چرا که جهنم حتماً شما را فرا خواهد گرفت.
- ۴) در طلب عذاب از تو عجله کردند و جهنم (و عذاب الهی) آنان را فرا گرفت.

١٠٢- وَيَوْمَ تَقُومُ الْسَّاعَةُ يُبَلِّسُ الْمُجْرِمُونَ

- ۱) و در روزی که قیامت می‌شود، بر تن خطاکاران لباس (جرائم و ذلت) می‌پوشانند.
- ۲) روزی که قیامت برپا می‌شود، گناهکاران نومید و غمگین می‌شوند.
- ۳) و در روزی که قیامت برپا می‌شود، مجرمان (مدتهاي طولاني) نگه داشته می‌شوند.
- ۴) و در روز قیامت مجرمان از (خدایان خود) مأیوس می‌شوند.

١٠٣- در عبارت «وَلَا تُصَعِّرْ خَدْكَ لِلنَّاسِ» از چه صفت ناپسندی نهی شده است؟

- ۱) تکبر
- ۲) ریا
- ۳) حسادت
- ۴) نفاق

٤- لَيَحْزِرِيَ اللَّهُ الْصَّدِيقِينَ بِصِدْقِهِمْ وَيُعَذِّبَ الْمُنَافِقِينَ إِنَّ شَاءَ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ

- ۱) تراستگویان به خاطر راستی گفتارشان پاداش گیرند و منافقان عذاب شوند، مگر آنکه توبه کنند.
- ۲) تا خداوند درستکاران را پاداش دهد و منافقان را به خاطر نفاقشان عذاب کند.
- ۳) خداوند درستکاران را به خاطر درستکاری پاداش دهد و اگر بخواهد منافقان را عذاب کند یا از آنان درگذرد.
- ۴) تا خداوند راستگویان را به خاطر راستی گفتارشان پاداش دهد و منافقان را اگر خواهد عذاب کند یا توبه آنان را پیذیرد.

١٠٤- سوره‌ی روم با چه کلمه‌ای به اتمام می‌رسد؟

- ۱) لَا يُبَصِّرُونَ
- ۲) لَا يَعْلَمُونَ
- ۳) لَا يُؤْمِنُونَ
- ۴) لَا يُوقِنُونَ

۱۰۶- مَا كَانَ مُحَمَّدًا أَبَا أَحَدٍ مِنْ رِجَالِكُمْ وَلَكِنَ رَسُولَ اللَّهِ وَخَاتَمَ النَّبِيِّينَ

- (۱) محمد (ص) هیچ ابایی از (مخالفت) مردان شما ندارد چرا که فرستاده خدا و ختم کننده رسالت است.
- (۲) محمد (ص) پدر هیچیک از مردان شما نیست ولی فرستاده خدا و ختم کننده پیامبران است.
- (۳) محمد (ص) پدر هیچیک از شما نیست ولکن فرستاده خدا و خاتم رسولان است.
- (۴) محمد (ص) پدر هیچیک از مردان شما نیست و فرستاده خدا و (نگین) انگشتی رسولان است.

۱۰۷- وَلَا تُطِعُ الْكَفَرِينَ وَالْمُنَافِقِينَ وَدَعْ أَذْنَهُمْ

- (۱) کافران و منافقان را اطاعت مکنید و به آزارشان اعتنا نکنید.
- (۲) و کفار و منافقان را نباید اطاعت کنند و آزارشان را کنار بگذارند.
- (۳) و نباید از کافر و منافق اطاعت نمود و از اذیتشان فروگذار کرد.
- (۴) و کافران و منافقان را اطاعت مکن و آزارشان را واگذار.

۱۰۸- «وَيَرَى الَّذِينَ أَوْتُوا الْعِلْمَ الَّذِي أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ هُوَ الْحَقُّ»

- (۱) و می بینی که صاحبان دانش آنچه را از سوی خداوند نازل شده حق می دانند.
- (۲) و صاحبان دانش به آنچه از جانب خدایت فرود آمده آگاهند.
- (۳) و دانشمندان آنچه را از سوی پروردگارت بر تو نازل شده می بذیرند.
- (۴) و کسانی که به آنها دانش داده شده، می دانند که آنچه از سوی پروردگارت بر تو فرود آمده حق است.

۱۰۹- قُلْ لَا تُسْأَلُونَ عَمَّا أَجْرَمْنَا وَلَا تُسْأَلُ عَمَّا تَعْمَلُونَ

- (۱) بگو از گناهان ما سوال نکنید و ما از آنچه انجام داده اید سوال نمی کنیم.
- (۲) بگو شما از آنچه ما گناه کرده ایم باز خواست نمی شوید و (ما نیز) از آنچه شما انجام می دهید باز خواست نخواهیم شد.
- (۳) بگو هرگز از آن گناهانی که انجام داده ایم باز خواست نکنید و همچنین ما نیز (شما را به خاطر گناهانتان) باز خواست نمی کنیم.
- (۴) بگو (در این دنیا) نه شما از گناهانتان پرسش می شوید و نه ما درباره آنچه انجام داده ایم باز خواست می شویم.

۱۱۰- آیات بعد از آیه «قُلْ جَاءَ الْحُقُّ وَمَا يُبَدِّئُ الْبَطِلُ وَمَا يُعِيدُ» به ترتیب کدامند؟

(۱) قُلْ إِنْ ضَلَّلْتُ فَإِنَّمَا أَضِلُّ عَلَى نَفْسِي ... - وَلَوْ تَرَى إِذْ فَرِعُوا فَلَا فَوْتَ ...

(۲) وَلَوْ تَرَى إِذْ فَرِعُوا فَلَا فَوْتَ ... - وَقَالُوا إِنَّمَا يَهُ وَإِنَّ لَهُمُ الشَّنَاؤشُ ...

(۳) وَلَوْ تَرَى إِذْ فَرِعُوا فَلَا فَوْتَ ... - قُلْ إِنْ ضَلَّلْتُ فَإِنَّمَا أَضِلُّ عَلَى نَفْسِي ...

(۴) قُلْ إِنْ ضَلَّلْتُ فَإِنَّمَا أَضِلُّ عَلَى نَفْسِي ... - وَقَالُوا إِنَّمَا يَهُ وَإِنَّ لَهُمُ الشَّنَاؤشُ ...

۱۱۱- وَمَنْ نُعَمِّرُهُ نُنَكِّسُهُ فِي الْخَلْقِ

- (۱) و به آن کسی که عمر می‌کند، خلقتی شایسته می‌دهیم.
- (۲) و هر که را عمر دراز دهیم، در آفرینش دگرگونش می‌کنیم.
- (۳) و آن کسی را که عمری طولانی دادیم، خلقتی ضعیف را تجربه می‌کند.
- (۴) و هر که عمر طولانی می‌کند، در (توانمندی) و خلقت دچار ضعف می‌شود.

۱۱۲- فَحَقٌ عَلَيْنَا قَوْلُ رَبِّنَا إِنَّا لَذَآئِقُونَ

- (۱) پس وعده خدا به (أهل بهشت) محقق شد و ما در حال چشیدن (الذت) آن هستیم.
- (۲) پس وعده پروردگار ما بر ما مسلم شده و همگی (از عذاب او) می‌چشیم.
- (۳) پس حقی که در قول الهی (و آیات قرآن) گفته شده بود محقق شد و ما آن را چشیدیم.
- (۴) پس حقیقت وعده الهی را دیدیم و آن را چشیدیم.

۱۱۳- وَلَنَكُمْ لَتَمُورُونَ عَلَيْهِمْ مُصْبِحِينَ

- (۱) و همانا شما به صورت مستمر از دیار آنها عبور می‌کنید.
- (۲) و شما در صبح (و شب) داستان آنها را می‌شنوید.
- (۳) و البته شما بر آنان صبحگاهان گذر می‌کنید.
- (۴) و صبحگاه آنها از شهر شما عبور کردند.

۱۱۴- إِنَّ ذَلِيلَ لَحْقٍ تَخَاصُّمٌ أَهْلِ الْنَّارِ

- (۱) بدون شک هنگامی که این وعده محقق می‌شود، اهل دوزخ به جدال با یکدیگر می‌پردازند.
- (۲) این یک واقعیت است، گفتگوهای خصمانه دوزخیان.
- (۳) بدون تردید بر سر این حقیقت اهل دوزخ مخاصمه می‌کنند.
- (۴) همانا آنان در آتش، مخاصمه‌ای (بزرگ) دارند.

۱۱۵- پس از آیه «فَتَوَلَّ عَنْهُمْ حَتَّىٰ حِينٍ» کدام آیه آمده است؟

۱) سُبْحَنَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ

۲) وَإِنَّ جُنَاحَنَا لَهُمُ الْغَنِبُونَ

۳) أَفَبِعْدَ ابْنَا يَسْتَعْجِلُونَ

۴) وَأَبْصِرُهُمْ فَسَوْفَ يُبَصِّرُونَ

### ۱۱۶- آللہ یتَوَفَّ الْأَنْفُسَ حِينَ مَوْتِهَا وَالَّتِي لَمْ تَمُتْ فِي مَنَامِهَا

- (۱) خداوند روح انسان‌ها را در هنگام مرگ و شب هنگام می‌گیرد.
- (۲) خدا جان انسان را هنگام مرگ و در هنگام خواب می‌گیرد.
- (۳) خداوند روح انسان‌ها را هنگام مرگشان به تمامی می‌گیرد و روح کسی که نمرده را نیز در خواب می‌گیرد.
- (۴) و خداوند است که جان انسان‌ها را قبض می‌کند در حال مرگ و خواب

### ۱۱۷- فَلَا يَغْرِبُكَ تَقَبِّيلٌ فِي الْبَلْدِ

- (۱) پس زیر و رو شدن (و عذاب آنها) تو را مغرور نکند.
- (۲) پس فریب‌کاری‌های آنان در شهرها تو را ناراحت نکند.
- (۳) پس رفت و آمد آنها در شهرها شما را نفریبد.
- (۴) پس (به وعده هلاک) و زیر و رو شدن شهرهایشان فریفته نشو (و آنها را انذار کن)

### ۱۱۸- فَسَتَدَكُورَكَ مَا أَقُولُ لَكُمْ

- (۱) پس یاد کنید و متذکر شوید، آنچه را گفتم.
- (۲) پس به زودی آنچه به شما می‌گویم را به خاطر خواهید آورد.
- (۳) پس آنچه را می‌گوییم، همواره یاد کنید.
- (۴) پس در آینده نزدیک، آنچه را (از تحقیق وعده‌ی الهی) گفتم یاد می‌آورند.

### ۱۱۹- كَذَلِكَ يُؤْفَكُ الَّذِينَ كَانُوا يَرَايِتِ اللَّهَ سَجَّدُونَ

- (۱) آنها بی که بر خدا دروغ می‌بستند، این‌گونه آیات الهی را انکار می‌کنند.
- (۲) این‌چنین است دروغ‌پردازی کسانی که به آیات الهی کافر شدند.
- (۳) کسانی که آیات خدا را انکار می‌کنند، این‌گونه به انحراف کشیده می‌شوند.
- (۴) و همین‌گونه که این افراد (به خدا) دروغ می‌بنند، آیات الهی را هم انکار می‌کنند.

### ۱۲۰- كَدَامَ گَزِينَه صَحِيحٌ نِيَسْتَ؟

(۱) لَا تَخَفَّى عَلَى اللَّهِ مِنْهُمْ شَيْءٌ

(۲) وَمَنْ يَهْدِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ مُضِلٍّ

(۳) يَنَقُومُ إِنَّ أَحَادُ عَلَيْكُمْ يَوْمٌ الْأَحْزَابِ

(۴) كَذَبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمٌ نُوحٌ وَالْأَحْزَابُ مِنْ بَعْدِهِمْ

۱۲۱- وَلَمْنِ أَنْتَصَرَ بَعْدَ ظُلْمِهِ فَأُولَئِكَ مَا عَلَيْهِمْ مِنْ سَبِيلٍ

- (۱) و هر کسی بعد از ظلم کردن یاری طلب، نباید راهی (برای ادامه ظلمش) گشود.
- (۲) والبته هر کس بعد از مظلوم شدن، یاری طلب بر چنین کسانی هیچ راه (ملامتی) نیست.
- (۳) و آن کسی که پس از ظلمش (از شما) یاری خواهد، پس راهی (برای یاری او) نیست.
- (۴) و آنکس که بعد از رفتار ظالمانه‌اش یاری طلب، بر چنین کسانی هیچ راه (ملامتی) نیست.

۱۲۲- وَتَرَنُهُمْ يُعَرَضُونَ عَلَيْهَا حَدِيشَعِيرَتَ مِنَ الْذُلُّ

- (۱) و آنها به درون آتش افکنده می‌شوند در حالی که هراسناک و ذلیل هستند.
- (۲) و آنان را می‌بینی که بر آن (آتش) عرضه می‌شوند در حالی که از ذلت فروتن شده‌اند.
- (۳) و می‌بینید که آنها به (محضر) خداوند عرضه می‌شوند در حالی که خاشع و ذلیل هستند.
- (۴) و آنها می‌بینند که به (آتش) عرضه می‌شوند در حالی که ترسان و خاشع هستند.

۱۲۳- أَمْ أَخْنَدَ مِمَّا سَخَلْقَ بَنَاتٍ وَأَصْفَلْكُمْ بِالْبَنِينَ

- (۱) یا این که از مخلوقات خدا، دختران را برگزیده و پسران را رها کرده است؟
- (۲) یا این که از آفریده‌های خدا دختران را دشمن گرفته و به پسران علاقه‌مند هستید.
- (۳) آیا از آنچه آفریده است دختران را برای شما و پسران را برای خود انتخاب کرده است؟
- (۴) آیا از آنچه می‌آفریند، دختران را (برای خود) انتخاب کرده و شما را به داشتن پسر برگزیده است؟

۱۲۴- وَإِنْ لَمْ تُؤْمِنُوا لِفَاعْتَرِلُونِ

- (۱) و اگر به من ایمان نیاوردند، آنها را تنها خواهم گذاشت.
- (۲) و اگر به من ایمان نمی‌آورید، از من کناره‌گیری کنید.
- (۳) و اگر به من ایمان نیاوردند، از میان آنها (هجرت کرده) و کناره‌گیری می‌کنم.
- (۴) و اگر به من ایمان نمی‌آورید، پس شما را تنها می‌گذارم.

۱۲۵- كَدَمَ گَزِينَه مَرْبُوطَ بِجَاهِ خَالِي آَيَه زَيْرَ مِنْ باشَد؟

«وَهُوَ الَّذِي فِي ..... إِلَهٌ وَفِي ..... إِلَهٌ .....»

(۱) الْأَرْض - السَّمَاء - وَهُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ

(۲) السَّمَاء - الْأَرْض - وَهُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ

(۳) الْأَرْض - السَّمَاء - وَهُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ

(۴) السَّمَاء - الْأَرْض - وَهُوَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ

١٢٦- سَيَهِدِيهِمْ وَيُصَلِّحُ بَاهْمَ

- (۱) به زودی هدایت شده و گناهانشان آمرزیده می‌شود.
- (۲) هر آینه هدایت خواهند شد و انحرافاتشان رفع می‌شود.
- (۳) به زودی آنها را هدایت و اعمالشان را نیکو می‌کند.
- (۴) آنها هدایت شده بودند و اعمالشان اصلاح شده بود.

١٢٧- وَإِنْ تَتَوَلُّوْ يَسْتَبْدِلُ قَوْمًا غَيْرُكُمْ ثُمَّ لَا يَكُونُوا أَمْثَلُكُمْ

- (۱) و اگر روی گردان شوند، گروهی را خداوند جایگزین می‌کند که همانند آنان نخواهند بود.
- (۲) و اگر اعراض کردند جایگزین گروه دیگری خواهند شد و مانند شما عمل نخواهند کرد.
- (۳) و اگر پشت کنید، گروهی جایگزین می‌شود که مثل شما نخواهند بود.
- (۴) و اگر روی برتابید، (خداوند) قومی غیر از شما را جانشین می‌کند که آنها مثل شما نخواهند بود.

١٢٨- فَسَيَقُولُونَ بَلْ تَحْسُدُونَا

- (۱) پس می‌گویند : بلکه بر ما حسابت برده‌اند.
- (۲) پس بگویند : آیا شما بر ما حسد می‌برید؟
- (۳) پس آنها خواهند گفت : بلکه بر ما حسد می‌برید.
- (۴) پس خواهید گفت : شما بر ما حسابت برده‌اید.

١٢٩- وَالْأَرْضَ مَدَدَنَهَا وَالْقِيَّمَا فِيهَا رَوَسَى وَأَبْتَقَنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ بَهِيجٍ

- (۱) و زمین را که در آن کوههای استوار قرار دادیم و در آن از انواع گیاهان پرفایده رویاندیم.
- (۲) و زمین را (نمی‌نگرند) که آن را بگستردیم و در آن کوههای استوار بیفکنديم و هر نوع گیاه با طراوت در آن رویاندیم.
- (۳) و زمین را که کوههای آن را استوار ساختیم و در آن انواع گیاهان را بارور ساختیم.
- (۴) و زمین را با قرار دادن کوههای استوار و رویانیدن انواع گیاهان باطرافت گستردۀ ساختیم.

١٣٠- جای خالی جملات زیر با کدام کلمات کامل می‌گردد؟

« وَمِنْ الْلِيلِ فَسِيَحُهُ وَأَدْبَرَ ..... » - « فَهَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمُ ..... »

(۱) الْسُّجُودِ - الظَّلَمُونَ

(۲) الْنُّجُومِ - الْكَفِرُونَ

(۳) الْسُّجُودِ - الْفَسِقُونِ

(۴) الْنُّجُومِ - الْكَفِرُونَ

١٣١- وَفِي عَادٍ إِذْ أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمُ الْرِّيحَ الْعَقِيمَ

- (١) و (سرگذشت) عاد هنگامی که طوفانی عقیم کننده آنها را هلاک کرد (را نیز فراموش کردید).
- (٢) و در (مورد) قوم عاد نیز طوفانی فلچ کننده فرستاده شد.
- (٣) و قوم عاد نیز با تندبادی عقیم کننده نابود شدند.
- (٤) و در (سرگذشت) عاد (آیتی است) هنگامی که بر آنان باد هلاک کننده‌ای فرستادیم.

١٣٢- مُهْطِعِينَ إِلَى الَّدَاعِ يَقُولُ الْكَافِرُونَ هَنَّا يَوْمُ عَسِيرٍ

- (١) گوش به فرمان دعوت کننده دارند و به کافران گویند: این همان (وعده) عذاب هولناک است.
- (٢) در حالی که شرمگین و سرافکنده‌اند به سوی دعوت کننده می‌روند و می‌گویند: امروز روزی سخت و دشوار است.
- (٣) کافران دعوت منادی را اجابت کرده می‌گویند: (وای بر ما) امروز همان روز سخت است.
- (٤) در آن حال منادی (محشر) را به سرعت اجابت کنند و کافران گویند: این همان روز سخت است.

١٣٣- وَمَا لَكُمْ لَا تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالرَّسُولِ يَدْعُوكُمْ لِتُؤْمِنُوا بِرَبِّكُمْ

- (١) ایشان را چه شده که – با وجود دعوت پیاپی فرستاده پروردگارتان – به خدا ایمان نمی‌آورند؟
- (٢) شما به خدا ایمان نمی‌آورید؛ در حالی که پروردگارتان همواره شما را به ایمان فرا می‌خواند.
- (٣) چرا شما به خدا و فرستاده او ایمان نمی‌آورید؟ حال آنکه پیوسته به این کار دعوت می‌شوید.
- (٤) و شما را چه شده که به خدا ایمان نمی‌آورید؛ حال آنکه پیامبر شما را دعوت می‌کند تا به پروردگارتان ایمان آورید.

١٣٤- سَابِقُوا إِلَى مَغْفِرَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ وَجَنَّةٍ عَرَضُهَا كَعْرُضِ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ

- (١) در آمرزش خواستن از پروردگار خود سبقت جویید، تا به بخششی به وسعت آسمانها و زمین راه یابید.
- (٢) به آمرزشی از پروردگارتان و بخششی که گستره‌ی آن مانند گستره‌ی آسمان و زمین است، پیشی گیرید.
- (٣) سوی آمرزش خداوند و بخششی که پهنهای آن چون پهنهای آسمانهاست، شتاب کن.
- (٤) بستایید به سوی خشنودی پروردگارتان و به بخششی که به گستردگی آسمان و زمین است.

١٣٥- عبارات زیر به ترتیب مربوط به کدام سوره‌ها می‌باشد؟

« ... عَزِيزٌ مُقتَدِرٌ » – « ... وَإِنَّا لَمُوسِعُونَ » – « ... سَحَابٌ مَرْكُومٌ » – « فَرَوْحٌ وَسَحَانٌ ... »

- (١) نجم – طور – ذاریات – واقعه
- (٢) قمر – نجم – طور – الرحمن
- (٣) قمر – ذاریات – طور – واقعه
- (٤) قمر – ذاریات – نجم – الرحمن

**۱۳۶- أَلَّمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ هُوَا عَنِ النَّجْوَى ثُمَّ يَعُودُونَ لِمَا هُوَا عَنْهُ**

- (۱) آیا نمی‌بینی کسانی را که (دیگران را) از نجوا کردن باز می‌دارند، آنگاه خود به آنچه از آن منع می‌کنند برمی‌گردند.
- (۲) آیا ندبده کسانی را که از نجوا و راز گفتن منع شدند؛ سپس به آنچه از آن منع شده بودند باز می‌گردند.
- (۳) آیا ندیدی کسانی را که از نجوا و راز گفتن منع می‌شوند و دیگران را نیز از این کار منع می‌کنند.
- (۴) آیا نمی‌بینی؟! گروهی هستند که یکدیگر را (در حضور دیگران) از نجوا نهی می‌کنند، آنگاه (در خلوت خود) به نجوا می‌پردازند.

**۱۳۷- بِئْسَ مَثْلُ الْقَوْمِ الَّذِينَ كَذَّبُوا بِغَايَةِ اللَّهِ**

- (۱) مثل آنان که نشانه‌های الهی را نادیده می‌گیرند مثالی ناپسند است.
- (۲) کسانی که آیات خدا را انکار می‌کنند بد سرنوشتی دارند.
- (۳) چه زشت است وصف آن قومی که آیات خدا را به دروغ گرفتند.
- (۴) گروهی که آیات خدا را تکذیب می‌کنند به سختی عذاب می‌شوند.

**۱۳۸- تَحَسَّبُهُمْ جَيْعَانًا وَقُلُوبُهُمْ شَتَّى**

- (۱) فکر می‌کردید با هم هستید ولی قلبها یتان از هم جدا بود.
- (۲) خیال می‌کردید آنان با هم متحده هستند و قلبها یشان همراه هم است.
- (۳) می‌پنداشتند که با هم متحده هستند ولی قلبها یشان متفرق بود.
- (۴) آنان را متحده می‌پنداری در حالی که دلها یشان پراکنده است.

**۱۳۹- لَيُنِفِّقُ ذُو سَعْةٍ مِّنْ سَعْتِهِ**

- (۱) همانا افراد توانمند می‌توانند از ثروت خود ببخشند.
- (۲) باید افراد توانگر از توانگری خود هزینه کنند.
- (۳) همانا افراد توانگر از توانایی که خداوند داده هزینه می‌کنند.
- (۴) و باید توانمندان به فقیران از اموال خود ببخشند.

**۱۴۰- كَدَامِيك از عبارات زیر صحیح می‌باشد؟**

(۱) وَاللَّهُ يُتِمُ نُورِهِ وَلَوْ كَرِهَ الْكَفَرُونَ

(۲) وَلِئِنْ قُوتِلُوا لَا يَنْصُرُوهُمْ

(۳) لَنْ تَنْفَعُكُمْ أَمْوَالُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ

(۴) يَوْمَ تَجْمَعُكُمْ لِيَوْمِ الْثَّغَابُونَ

١٤١- وَقَالُوا لَوْ كَانَا نَسْمَعُ أَوْ نَعْقِلُ مَا كُنَّا فِي أَصْحَابِ الْسَّعْيِ

- (١) باید بگویند: اگر بشنویم و تعقل کنیم، هیچ گاه (اصحاب) آتش شعله ور نمی‌شویم.
- (٢) و گفتند: اگر می‌شنیدند و یا تعقل می‌کردند، امروز اهل آتش نبودند.
- (٣) و خواهند گفت: اگر می‌شنیدیم و یا تعقل می‌کردیم، امروز همنشین در آتش نبودیم.
- (٤) و گویند: اگر ما می‌شنیدیم و یا تعقل می‌کردیم در میان اهل آتش سوزان نبودیم.

١٤٢- فَأَقْبَلَ بَعْضُهُمْ عَلَى بَعْضٍ يَتَلَوَّمُونَ

- (١) پس بعضی به بعض دیگر تأسی کرده و او را سرپرست خود گرفتند.
- (٢) پس گروهی به گروه دیگر متمایل شده از آن پیروی می‌کنند.
- (٣) و برخی از گروه دیگر جدا شده و از ایشان برائت می‌جوید.
- (٤) پس بعضی به بعض دیگر رو کرده و به ملامت هم پرداختند.

١٤٣- ثُمَّ فِي سِلِسَلَةِ ذَرَعُهَا سَبَعُونَ ذِرَاعًا فَآسْلَكُوهُ

- (١) آنگاه آنها را در غل و زنجیر هفتاد سال به عذاب گیرید.
- (٢) سپس در گروههای هفتاد نفری، آنها را در بند کشید.
- (٣) سپس او را در زنجیری که طولش هفتاد زرع است به بند کشید.
- (٤) سپس آنها را در غل و زنجیر هفتاد سال به بند کشیده و ببرید.

١٤٤- إِنَّ الْأَنْسَلَنَ خُلَقَ هَلْوَعًا

- (١) بدون شک آدمیزاد ضعیف آفریده شده است.
- (٢) بدون تردید خلقت انسان عالمانه بوده است.
- (٣) همانا انسان کم طاقت و حربیص آفریده شده است.
- (٤) همانا انسان عجول و بی صبر آفریده شده است.

١٤٥- ترتیب آیات در کدام گزینه صحیح نمی‌باشد؟

- (١) وَالْمَلَكُ عَلَى أَرْجَاءِهَا ..... - يَوْمَئِنِ تُعَرَّضُونَ لَا تَخْفَى .....
- (٢) فَلَا تُطِعِ الْمُكَدِّبِينَ - وَلَا تُطِعِ كُلَّ حَلَافِ مَهِينِ
- (٣) وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ ..... - قُلْ إِنَّمَا الْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ .....
- (٤) وَيَطُوفُ عَلَيْهِمْ وَلَدَنْ مُحَلَّدُونَ ..... - وَإِذَا رَأَيْتَ ثَمَ رَأَيْتَ .....

**۱۴۶- فَإِذَا جَاءَتِ الْطَّامِةُ الْكُبْرَىٰ**

- (۱) پس اگر آن واقعه بزرگ فرا رسد.
- (۲) در آن هنگام (حادثه) کویندهی بزرگ است.
- (۳) پس هنگامی که آن حادثه بزرگ فرا رسد.
- (۴) در آن وقت هشداری عظیم خواهند داد.

**۱۴۷- لِكُلِّ أَمْرٍ يِمْهُمْ يَوْمٌ لِّشَانٍ يُغْنِيهِ**

- (۱) برای هریک از آنان امروز جایگاهی است که کفایتش می‌کند.
- (۲) در آن روز هر کس از آنان را کاری است که او را به خود مشغول می‌کند.
- (۳) در آن روز برای آنان جایگاهی است که کافی است برایشان.
- (۴) قطعاً برای هر کدام از آنها امروز، گرفتاری است که آنها را به خود مشغول ساخته است.

**۱۴۸- كَذَبَتْ ثَمُودٌ بِطَغْوِيْهَا إِذْ أَنْبَعَثَ أَشْقَانَهَا**

- (۱) ثمود بخاطر طغيان او تکذيب شدند. و آنگاه شقی ترین آنها فرا خوانده شد.
- (۲) قوم ثمود طغيان کردند. سپس شقی ترین فرد خود را فرا خواندند.
- (۳) قوم ثمود (پیامبر خود را) تکذیب نمودند. آنگاه بدخت ترین آنها برخاست.
- (۴) قوم ثمود به سبب طغيانشان (او را) تکذیب کردند. آنگاه که شقی ترین آنها بپا خاست.

**۱۴۹- يَوْمَ تُبْلَى الْأَسْرَارُ**

- (۱) روزی که (خداؤند) قلب‌ها را می‌آزماید.
- (۲) روزی که رازها آشکار می‌شود.
- (۳) در آن روز (برای انسان) حقیقت آشکار می‌شود.
- (۴) روزی که در آن (عذاب الهی) درون افراد را فرا می‌گیرد.

**۱۵۰- ترتیب سوره‌ها در کدام گزینه صحیح نمی‌باشد؟**

- (۱) لیل - ضحی - الشرح - تین
- (۲) انسفاق - بروج - طارق - اعلی
- (۳) همزه - فیل - قربیش - ماعون
- (۴) عادیات - قارعه - عصر - همزه